

Zarejestruj produkt, aby uzyskać pomoc na stronie internetowej
www.philips.com/welcome

13

Polski

INTUITA

Type HD8750

INSTRUKCJA OBSŁUGI



PRZECZYTAĆ UWAŻNIE NINIEJSZĄ INSTRUKCJĘ OBSŁUGI PRZED ROZPOCZĘCIEM UŻYTKOWANIA URZĄDZENIA.



Gratulujemy zakupu super automatycznego ekspresu do kawy Saeco Intuita Silver!

Aby w pełni korzystać z serwisu obsługi klienta Saeco, zarejestruj swój produkt na stronie internetowej

www.philips.com/welcome.

Niniejsza instrukcja obsługi dotyczy modelu HD8750.

Ten ekspres do kawy jest przeznaczony do zaparzania kawy espresso z pełnych ziaren. W niniejszej instrukcji zawarto wszelkie informacje niezbędne do zainstalowania, użytkowania, czyszczenia i odwapniania urządzenia.

SPIS TREŚCI

WAŻNE.....	4
Zasady bezpieczeństwa.....	4
Uwaga.....	4
Ostrzeżenia	6
Zgodność z przepisami prawnymi	7
INSTALACJA.....	8
Schemat produktu	8
Opis ogólny	9
OPERACJE WSTĘPNE	10
Opakowanie urządzenia.....	10
Instalacja urządzenia	10
PIERWSZE URUCHOMIENIE.....	12
Napełnianie obwodu.....	12
Cykl automatycznego płukania/automatycznego czyszczenia.....	13
Ręczny cykl płukania.....	14
INSTALACJA FILTRA WODY „INTENZA+”	15
REGULACJA	17
Saeco Adapting System.....	17
Regulacja młynka ceramicznego	17
Regulacja aromatu (intensywności kawy).....	18
Regulacja dozownika	19
Regulacja ilości kawy w filiżance.....	20
PARZENIE KAWY I KAWY ESPRESSO	21
Parzenie kawy i kawy espresso na bazie kawy ziarnistej	21
PARZENIE CAPPUCCINO.....	22
NALEWANIE GORĄCEJ WODY.....	25
CZYSZCZENIE I KONSERWACJA	27
Codzienne czyszczenie urządzenia	27
Codzienne czyszczenie pojemnika na wodę	28
Codzienne czyszczenie automatycznej przystawki do spieniania mleka	28
Cotygodniowe czyszczenie urządzenia	29
Cotygodniowe czyszczenie bloku kawy	30
Comiesięczne czyszczenie automatycznej przystawki do spieniania mleka.....	32
Comiesięczne smarowanie bloku kawy	37
Comiesięczne czyszczenie pojemnika na kawę ziarnistą.....	38
ODWAPNIANIE	39
ZNACZENIE KONTROLEK SYGNALIZACYJNYCH.....	43
Wyswietlacz panelu sterowania	43
ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW.....	46
OSZCZĘDNOŚĆ ENERGII	48
Stand-by	48
Utylizacja urządzenia	48
WŁAŚCIWOŚCI TECHNICZNE.....	49
GWARANCJA I OBSŁUGA KLIENTA.....	49
Gwarancja	49
Obsługa klienta	49
ZAMAWIANIE PRODUKTÓW DO KONSERWACJI	50

WAŻNE

Zasady bezpieczeństwa

Ekspres jest wyposażony w urządzenia zabezpieczające. Należy jednak uważnie zapoznać się z zasadami bezpieczeństwa przedstawionymi w niniejszej instrukcji obsługi, aby zapobiec kalectwu lub uszkodzeniu mienia.

Zachować niniejszą instrukcję na przyszłość.



Słowo **UWAGA** oraz symbol umieszczony z boku informują użytkownika o sytuacjach zagrożenia, które mogą spowodować kalectwo, niebezpieczeństwo dla życia i/lub uszkodzenie urządzenia.



Słowo **OSTRZEŻENIE** oraz symbol umieszczony z boku informują użytkownika o sytuacjach zagrożenia, które mogą spowodować niewielkie obrażenia i/lub uszkodzenie urządzenia.

Uwaga

- Podłączyć urządzenie do odpowiedniego gniazdka ściennego, którego napięcie jest zgodne z parametrami technicznymi urządzenia.
- Kabel zasilający nie powinien zwisać ze stołu lub płaszczyzny roboczej ani dotykać gorących powierzchni.
- Nie wolno zanurzać w wodzie urządzenia, gniazdka elektrycznego ani kabla zasilającego: niebezpieczeństwo porażenia prądem!
- Nie wolno kierować strumienia gorącej wody w stronę części ciała: niebezpieczeństwo poparzeń!

- Nie dotykać gorących powierzchni. Używać odpowiednich uchwytów i pokręteł.
- Wyjąć wtyczkę z gniazdka:
 - w razie wystąpienia awarii;
 - jeżeli urządzenie nie będzie używane przez długi okres czasu;
 - przed rozpoczęciem czyszczenia urządzenia.

Nie ciągnąć za kabel zasilający, tylko za wtyczkę. Nie dotykać wtyczki mokrymi rękami.

- Nie używać urządzenia, jeżeli wtyczka, kabel zasilający lub urządzenie jest uszkodzone.
- Nie wolno dokonywać żadnych zmian ani przeróbek urządzenia lub kabla zasilającego. Wszystkie naprawy muszą być wykonywane przez autoryzowane centrum obsługi klienta firmy Philips, aby zapobiec ewentualnym zagrożeniom.
- Urządzenie nie jest przeznaczone do użytku przez dzieci w wieku poniżej 8 lat.
- Urządzenie może być używane przez dzieci w wieku 8 lat (lub starsze), jeżeli wcześniej zostały one poinstruowane w zakresie prawidłowej obsługi urządzenia i są świadome zagrożeń lub są pod opieką osoby dorosłej.
- Czynności związane z czyszczeniem i konserwacją nie mogą być wykonywane przez dzieci, chyba że są w wieku powyżej 8 lat i są pod opieką osoby dorosłej.
- Przechowywać urządzenie i kabel zasilający z dala od dzieci w wieku poniżej 8 lat.
- Urządzenie może być używane przez osoby o ograniczonych możliwościach fizycznych, umysłowych oraz o

ograniczonych zdolnościach zmysłowych lub w przypadku niewystarczającego doświadczenia i/lub odpowiedniego przygotowania, jeżeli wcześniej zostały one poinstruowane w zakresie prawidłowej obsługi urządzenia i są świadome zagrożeń lub są pod opieką osoby dorosłej.

- Nie pozostawiać dzieci bez opieki, aby uniknąć, by bawiły się urządzeniem.
- Nie wolno wkładać palców ani przedmiotów do młynka.

Ostrzeżenia

- Urządzenie jest przeznaczone tylko do użytku domowego. Nie powinno być stosowane w stołówkach, kuchniach zakładowych, biurach, gospodarstwach rolnych lub w innych środowiskach pracy.
- Zawsze należy ustawiać urządzenie na płaskiej i stabilnej powierzchni.
- Nie ustawiać urządzenia na powierzchniach gorących, w pobliżu gorącego pieca, grzejnika lub innych źródeł ciepła.
- Wsypywać do pojemnika tylko i wyłącznie kawę ziarnistą. Nie wolno umieszczać w pojemniku na kawę ziarnistą kawy w proszku, kawy rozpuszczalnej ani innych przedmiotów, ponieważ mogą one uszkodzić urządzenie.
- Przed włożeniem lub wyjęciem jakichkolwiek elementów należy poczekać, aż urządzenie ostygnie.
- Nie wolno wlewać do pojemnika gorącej lub wrzącej wody. Używać tylko zimnej wody.

- Do czyszczenia nie wolno używać proszków czyszczących ani silnych detergentów. Wystarczy miękka ściereczka zwilżona w wodzie.
- Należy regularnie wykonywać odwapnianie urządzenia. Urządzenie sygnalizuje, kiedy należy wykonać odwapnianie. W przypadku niewykonania tej operacji urządzenie nie będzie działać prawidłowo. W takim wypadku naprawa nie jest objęta gwarancją!
- Nie wolno przechowywać urządzenia w temperaturze poniżej 0°C. Resztki wody znajdujące się wewnątrz systemu grzejnego mogą zamarznąć i spowodować uszkodzenie urządzenia.
- Nie wolno zostawić wody w pojemniku, jeżeli urządzenie nie będzie używane przez długi okres czasu. Woda może ulec zanieczyszczeniu. Zawsze należy używać świeżej wody.

Zgodność z przepisami prawnymi

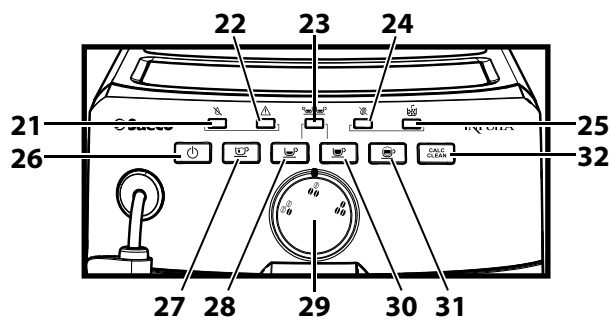
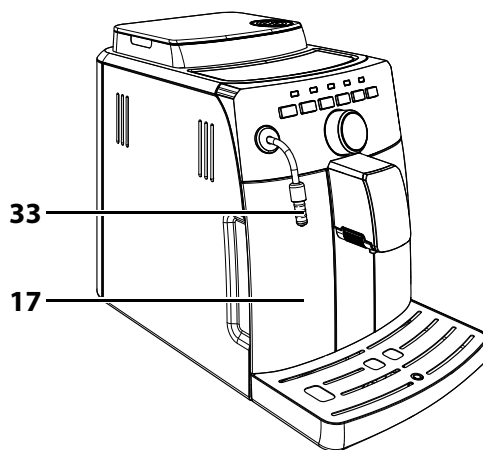
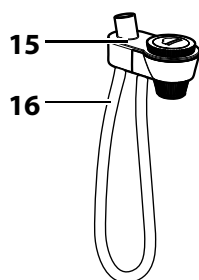
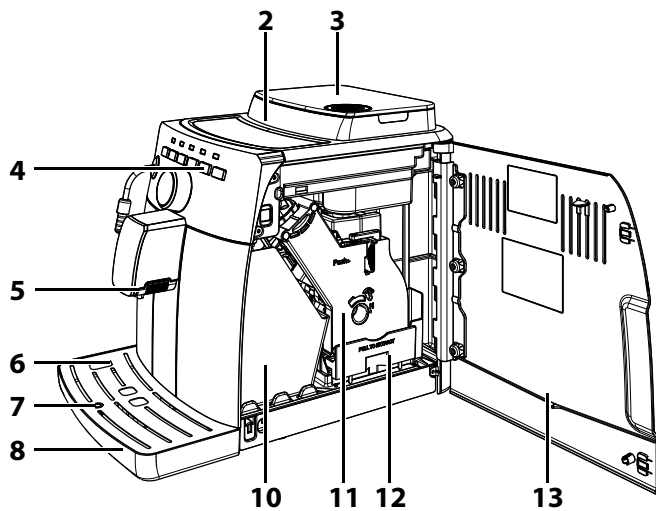
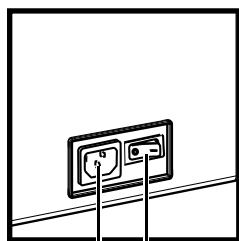
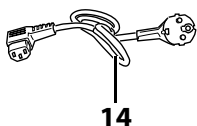
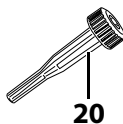
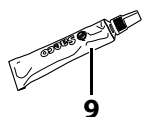
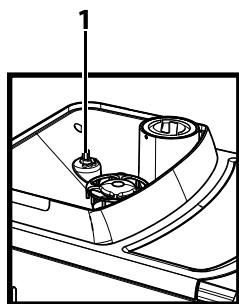
Urządzenie spełnia wymagania określone w art. 13 włoskiego dekretu ustawodawczego nr 151 z dnia 25 lipca 2005 r. „Wprowadzenie w życie dyrektyw 2005/95/WE, 2002/96/WE i 2003/108/WE dotyczących zmniejszenia użytkowania substancji niebezpiecznych w urządzeniach elektrycznych i elektronicznych, jak również utylizacji odpadów”.

Urządzenie jest zgodne z dyrektywą europejską 2002/96/WE.

To urządzenie firmy Philips spełnia wszystkie normy i przepisy dotyczące narażenia na działanie pól elektromagnetycznych.

INSTALACJA

Schemat produktu



Opis ogólny

1. Pokrętło regulacji mielenia
2. Pojemnik na kawę ziarnistą
3. Pokrywka pojemnika do kawy ziarnistej
4. Panel sterowania
5. Dozownik kawy
6. Kratka do odstawiania filiżanek
7. Wskaźnik pełnej tacy ociekowej
8. Taca ociekowa
9. Smar do bloku kawy
10. Kasetka na fusy
11. Blok kawy
12. Kasetka na kawę
13. Drzwiczki serwisowe
14. Kabel zasilający
15. Automatyczna przystawka do spieniania mleka
16. Rurka zasysająca
17. Pojemnik na wodę
18. Gniazdo kabla zasilającego
19. Wyłącznik główny
20. Klucz do regulacji młynka
21. Kontrolka „Brak wody”
22. Kontrolka „Alarm”
23. Kontrolka „Kawa podwójna”
24. Kontrolka „Brak kawy”
25. Kontrolka „Kasetka na fusy”
26. Przycisk ON/OFF
27. Przycisk nalewania gorącej wody
28. Przycisk parzenia kawy espresso
29. Przełącznik „Aromat”
30. Przycisk parzenia kawy
31. Przycisk zaparzania cappuccino/wytwarzania pary
32. Przycisk odwapniania
33. Rurka wylotu pary + gumowa osłona do automatycznej przystawki do spieniania mleka
34. Roztwór odwapniający (do nabycia oddzielnie)

OPERACJE WSTĘPNE

Opakowanie urządzenia

Oryginalne opakowanie zostało zaprojektowane i wyprodukowane w celu ochrony urządzenia podczas transportu. Zaleca się jego zachowanie do ewentualnej potrzeby transportu w przyszłości.

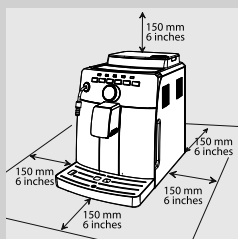
Instalacja urządzenia

1 Wyjąć z opakowania tacę ociekową z kratką.

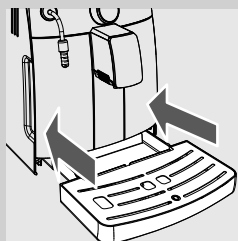
2 Wyjąć urządzenie z opakowania.

3 Aby zapewnić prawidłowe użytkowanie urządzenia, należy:

- wybrać bezpieczną, dobrze wypoziomowaną powierzchnię podparcia, na której nikt nie będzie mógł przewrócić urządzenia lub zostać zraniony;
- wybrać pomieszczenie odpowiednio oświetlone, higieniczne, z łatwo dostępnym gniazdem elektrycznym;
- umieścić urządzenie w odpowiedniej odległości od ścian, tak jak to pokazano na rysunku;



4 Włożyć tacę ociekową z kratką do urządzenia. Sprawdzić, czy jest włożona do samego końca.



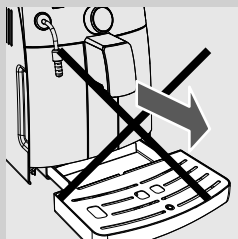
Uwaga:

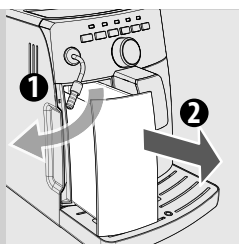
taca ociekowa zbiera wodę wypływającą z dozownika podczas cykli płukania/automatycznego czyszczenia oraz kawę wylaną w trakcie przygotowywania napojów. Należy opróżniać i myć tacę ociekową codziennie i za każdym razem, gdy wskaźnik pełnej tacy ociekowej jest podniesiony.



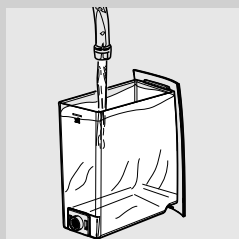
Ostrzeżenie:

NIE wyjmować tacy ociekowej tuż po włączeniu urządzenia. Począć kilka minut, aż urządzenie wykona cykl płukania/automatycznego czyszczenia.





5 Wyjąć pojemnik na wodę.



6 Opłukać pojemnik świeżą wodą.

7 Nappełnić pojemnik na wodę świeżą wodą do poziomu MAX i włożyć go ponownie do urządzenia. Sprawdzić, czy jest włożony do samego końca.



Ostrzeżenie:

nie napełniać pojemnika gorącą, wrzącą lub gazowaną wodą ani innymi cieczami, które mogą uszkodzić pojemnik lub urządzenie.



8 Zdjąć pokrywkę pojemnika na kawę ziarnistą i powoli wsypać do niego kawę ziarnistą.



Uwaga:

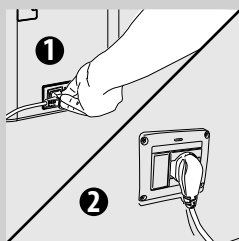
nie wolno wsypywać zbyt wiele ziaren kawy do pojemnika na kawę ziarnistą, aby zapewnić jednolite mielenie urządzenia.



Ostrzeżenie:

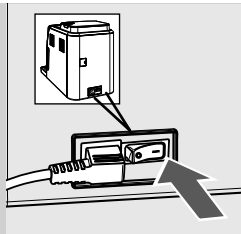
wsypywać do pojemnika tylko i wyłącznie kawę ziarnistą. Kawa w proszku, kawa rozpuszczalna, kawa karmelowa, kawa aromatyzowana lub inne przedmioty mogą uszkodzić urządzenie.

9 Umieścić pokrywkę na pojemniku na kawę ziarnistą.

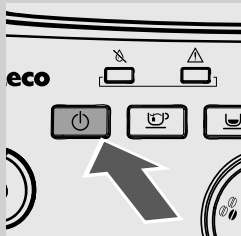


10 Włożyć wtyczkę do gniazdka elektrycznego znajdującego się z tyłu urządzenia.

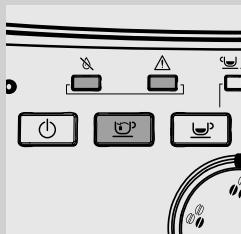
11 Włożyć wtyczkę znajdującą się na drugim końcu kabla zasilającego do ściennego gniazdka elektrycznego o odpowiednim napięciu.



12 Ustawić wyłącznik główny umieszczony z tyłu urządzenia w położeniu „I”.



13 Na panelu sterowania miga przycisk „”. Nacisnąć przycisk „”, aby włączyć urządzenie.



14 Diody led „”, „” i dioda led przycisku „” zaczną szybko migać, sygnalizując, że należy wykonać napełnianie obwodu wodnego.

PIERWSZE URUCHOMIENIE

Przed pierwszym użyciem należy wykonać następujące czynności:

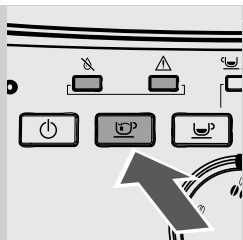
- 1) napełnić obwód;
- 2) urządzenie wykona automatyczny cykl płukania/automatycznego czyszczenia;
- 3) uruchomić ręczny cykl płukania.

Napełnianie obwodu

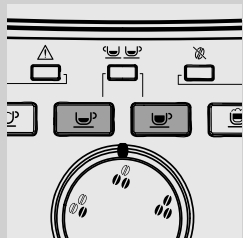
W tym procesie świeża woda przepływa przez wewnętrzny obwód i nagrzewa urządzenie. Operacja trwa kilka minut.



1 Ustawić pojemnik pod rurką wylotu pary.



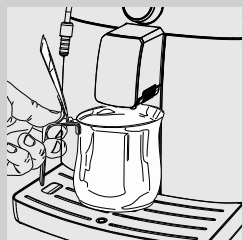
- 2** Nacisnąć przycisk „”, aby rozpocząć cykl. Urządzenie przystąpi do automatycznego napełniania obwodu, wypuszczając niewielką ilość wody przez rurkę wylotu pary.



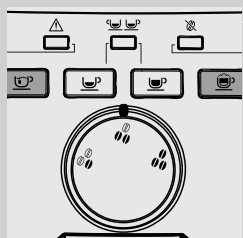
- 3** Po zakończeniu operacji migają przyciski „” i „”. Urządzenie się nagrzewa.

Cykl automatycznego płukania/automatycznego czyszczenia

Po zakończeniu nagrzewania urządzenie wykonuje automatyczny cykl płukania/automatycznego czyszczenia obwodów wewnętrznych świeżą wodą. Operacja zajmuje mniej niż jedną minutę.



- 4** Ustawić pojemnik pod dozownikiem, aby zebrać niewielką ilość wypływającej wody.



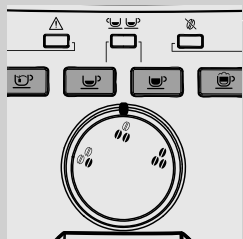
- 5** Przyciski „” i „” migają w trakcie całej operacji.

- 6** Poczekać, aż cykl zakończy się automatycznie.



Uwaga:

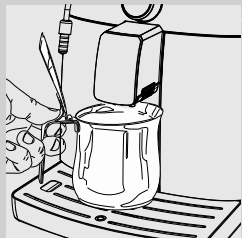
można zakończyć nalewanie, naciskając przycisk „” lub „”.



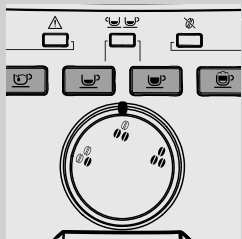
- 7** Po zakończeniu powyższych operacji należy sprawdzić, czy przyciski „”, „” i „” migają.

Ręczny cykl płukania

W tym procesie zostaje zaparzona kawa, a z obwodu pary/gorącej wody wypływa świeża woda. Operacja trwa kilka minut.



- 1** Ustawić pojemnik pod dozownikiem kawy.



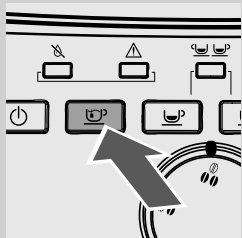
- 2** Sprawdzić, czy kontrolki „”, „”, „” i „” świecą się światłem ciągłym.

- 3** Nacisnąć przycisk „”. Urządzenie rozpoczyna parzenie kawy.

- 4** Po zakończeniu nalewania opróżnić pojemnik.
Powtórzyć czynności od punktu 1 do punktu 3. Następnie przejść do punktu 5.

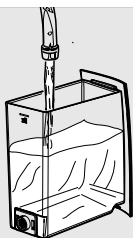


- 5** Ustawić pojemnik pod rurką wylotu pary.



- 6** Nacisnąć przycisk „”, aby rozpocząć nalewanie gorącej wody.

- 7** Nalać wodę do momentu, gdy kontrolka sygnalizująca brak wody „” zacznie świecić się światłem ciągłym.



8 Po zakończeniu napełnić ponownie pojemnik na wodę do poziomu MAX. Urządzenie jest gotowe do pracy.

9 Włożyć trzpień z rurką zasysającą do Cappuccinatore.



Uwaga:

Jeżeli urządzenie nie było używane przed dwa tygodnie lub dłużej, po włączeniu wykonuje ono automatyczny cykl płukania/automatycznego czyszczenia. Następnie należy uruchomić ręczny cykl płukania zgodnie z powyższym opisem.

Automatyczny cykl płukania/autoczyszczenia jest automatycznie uruchamiany również wtedy, gdy od ponad 15 minut urządzenie jest w trybie stand-by lub zostało wyłączone.

Po zakończeniu cyklu można zaparzyć kawę.

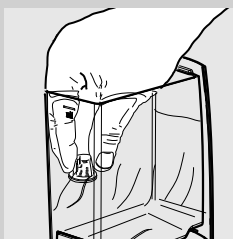
INSTALACJA FILTRA WODY „INTENZA+”



Zalecamy zainstalowanie filtra wody „INTENZA+”, który ogranicza tworzenie się kamienia w urządzeniu oraz nadaje bardziej intensywny aromat kawie espresso.

Filtr wody INTENZA+ jest do nabycia oddzielnie. Więcej informacji można znaleźć na stronie dotyczącej środków do konserwacji urządzenia w niniejszej instrukcji obsługi.

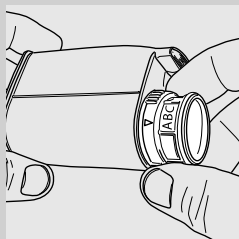
Woda jest podstawowym składnikiem każdej kawy espresso. Bardzo ważna jest zatem jej odpowiednia filtracja. Filtr wody „INTENZA+” zapobiega tworzeniu się osadów mineralnych i poprawia jakość wody.



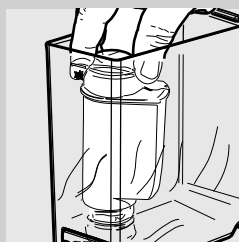
1 Wyjąć mały biały filtr znajdujący się w pojemniku na wodę. Przechowywać go w suchym miejscu.



- 2** Wyjąć filtr wody „INTENZA+” z opakowania, zanurzyć go w zimnej wodzie w pozycji pionowej (częścią otwartą ku górze) i nacisnąć delikatnie na brzegi, aby wypuścić pęcherzyki powietrza.



- 3** Ustawić filtr według twardości wody stosowanej przez użytkownika. Ustawienia są podane na opakowaniu filtra.
 A = Woda miękka
 B = Woda twarda (standard)
 C = Woda bardzo twarda



- 4** Włożyć filtr do pustego pojemnika na wodę. Pchnąć go do najniższego punktu.

- 5** Napełnić pojemnik na wodę świeżą wodą i włożyć go ponownie do urządzenia. Zanotować datę kolejnej wymiany filtra wody (+2 miesiące).

- 6** Za pomocą funkcji gorącej wody (patrz rozdział „Nalewanie gorącej wody”) nalać całą wodę znajdującą się w pojemniku.

- 7** Ponownie napełnić pojemnik na wodę.

REGULACJA

Urządzenie umożliwia wykonanie regulacji w celu zaparzania jak najlepszej kawy.

Saeco Adapting System

Kawa jest produktem naturalnym i jej cechy mogą zmieniać się w zależności od pochodzenia, rodzaju mieszanki i palenia. Urządzenie posiada system autoregulacji, który pozwala na stosowanie każdego typu kawy ziarnistej dostępnej w sprzedaży (z wyjątkiem kawy karmelowej). Urządzenie automatycznie reguluje się po zaparzeniu kilku kaw, aby umożliwić uzyskanie jak najlepszego ekstraktu z kawy w stosunku do zbitej postaci kawy mielonej.

Regulacja młynka ceramicznego

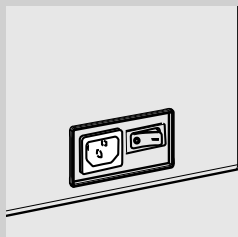
Ceramiczne młynki do kawy gwarantują idealny stopień mielenia i odpowiedni rozmiar ziaren dla każdego typu kawy.

Ta technologia zapewnia zachowanie pełnego aromatu oraz gwarantuje prawdziwy smak włoskiej kawy w każdej filiżance.



Uwaga:

Młynek ceramiczny składa się z ruchomych elementów, które mogą być niebezpieczne. Nie wolno wkładać do niego palców lub innych przedmiotów. Wyregulować młynek ceramiczny tylko za pomocą kluczyka do regulacji mielenia.



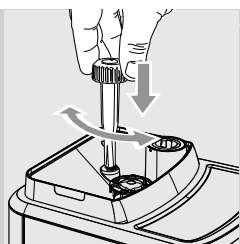
Młynki ceramiczne mogą być regulowane w celu dopasowania stopnia mielenia kawy do indywidualnych upodobań.



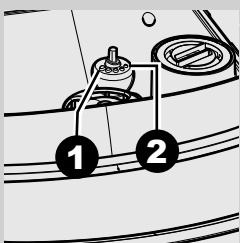
Uwaga:

pookrętko regulacji mielenia, umieszczone wewnątrz pojemnika na kawę ziarnistą, należy przekręcać tylko, kiedy młynek ceramiczny działa.

Regulację tę można wykonać poprzez naciśnięcie i obrócenie pokrętła regulacji mielenia umieszczonego wewnątrz pojemnika na kawę ziarnistą, używając odpowiedniego załączonego kluczyka.



- 1** Nacisnąć i obrócić pokrętkę regulacji mielenia każdorazowo tylko o jedną jednostkę. Różnicę w smaku można zauważyć po zaparzeniu 2-3 kaw.



- 2** Punkty odniesienia znajdujące się wewnątrz pojemnika na kawę ziarnistą wskazują nastawiony stopień mielenia. Można ustawić 5 różnych stopni mielenia, od położenia 1 do mielenia grubego i lekkiego smaku do położenia 2 do mielenia drobnego i mocnego smaku.

Ustawienie młynka ceramicznego na drobniejsze mielenie spowoduje, że smak kawy będzie silniejszy. Aby wybrać słabszy smak kawy, należy ustawić młynek ceramiczny na grubsze mielenie.

Regulacja aromatu (intensywności kawy)

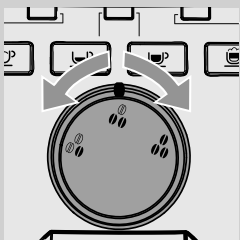
Można wybrać ulubioną mieszankę kawy i ustawić ilość kawy do zmielenia według indywidualnych upodobań.



Uwaga:

regulację należy wykonać przed wybraniem kawy.

Obracając pokrętkę, można wybrać jedno z trzech ustawień. Aromat różni się w zależności od wybranego położenia:



 = Aromat lekki

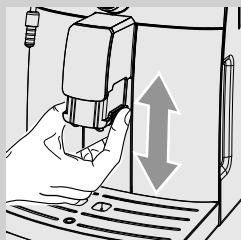
 = Aromat średni

 = Aromat mocny

Regulacja dozownika

Możliwa jest regulacja wysokości dozownika, aby lepiej dopasować go do wielkości filiżanek, jakich Państwo używają.

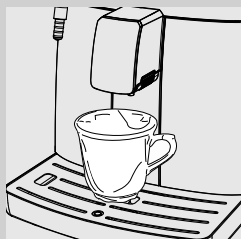
Aby wykonać regulację, należy podnieść lub obniżyć ręcznie dozownik, ustawiając palce tak, jak pokazano na rysunku.



Zalecane pozycje:
Jeżeli stosowane są małe filiżanki;



Jeżeli stosowane są duże kubki.



Pod dozownikiem można ustawić dwa kubki/dwie filiżanki, aby zaparzyć równocześnie dwie kawy.

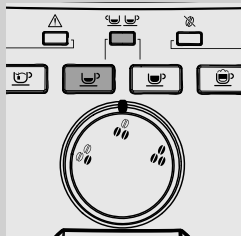
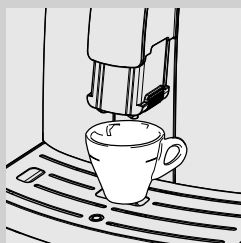


Regulacja ilości kawy w filiżance

Urządzenie pozwala na regulację ilości parzonej kawy espresso zgodnie z indywidualnymi gustami i wielkością kubków/filiżanek.

Po każdym naciśnięciu przycisku „☺” lub „☹” urządzenie zaparza zaprogramowaną ilość kawy. Do każdego przycisku przypisane jest parzenie produktu. Odbywa się ono niezależnie.

Poniższa procedura wyjaśnia, w jaki sposób należy zaprogramować przycisk kawy espresso „☹”.



1 Ustawić filiżankę pod dozownikiem.

2 Trzymać wciśnięty przycisk „☹”.
W tej fazie miga przycisk „☹” i dioda led „☹ ☹”. Zwolnić przycisk: w tym momencie urządzenie jest programowane.
Urządzenie rozpoczyna zaparzanie kawy.

3 Kiedy w filiżance pojawi się wybrana ilość kawy, należy ponownie nacisnąć przycisk „☹”.

W tym momencie przycisk „☹” jest zaprogramowany. Po każdym naciśnięciu przycisku urządzenie zaparzy taką samą ilość kawy espresso, jaka została ustawiona.



Uwaga:

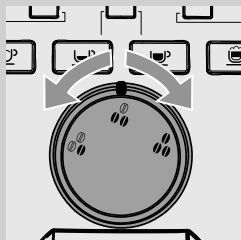
aby zaprogramować przycisk kawy „☹”, należy wykonać powyższe operacje. Użyć przycisku „☹”; aby przerwać zaparzanie kawy po nalaniu wybranej ilości.

PARZENIE KAWY I KAWY ESPRESSO

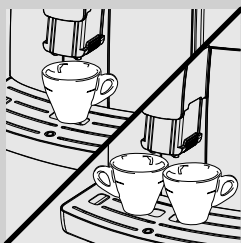
Parzenie kawy i kawy espresso na bazie kawy ziarnistej

Przed zaparzeniem kawy należy sprawdzić, czy pojemnik na wodę i pojemnik na kawę ziarnistą są napełnione.

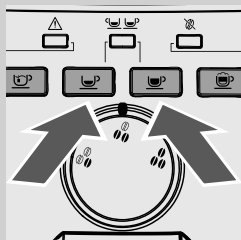
- 1 Obrócić przełącznik aromatu, aby wybrać odpowiedni aromat.



- 2 Ustawić 1 lub 2 filiżanki pod dozownikiem.

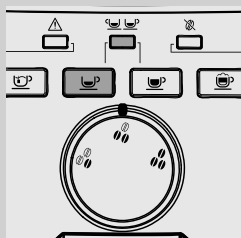


- 3 Nacisnąć przycisk „”, aby zaparzyć kawę espresso, oraz przycisk „”, aby zaparzyć kawę.



- 4 Aby zaparzyć 1 kawę espresso lub 1 kawę, należy nacisnąć odpowiedni przycisk tylko jeden raz.

- 5 Aby zaparzyć 2 kawy espresso lub 2 kawy, należy nacisnąć odpowiedni przycisk kolejno dwa razy. Zaświeca się kontrolka „ ”.



Uwaga:

W tym trybie pracy urządzenie automatycznie rozpocznie mielenie i dozowanie odpowiedniej ilości kawy.

Przygotowanie dwóch kaw espresso wymaga dwóch cykli mielenia i dwóch cykli parzenia, które są automatycznie wykonywane przez urządzenie.

- 6 Po zakończeniu cyklu wstępnego parzenia kawa zacznie wypływać z dozownika.
- 7 Parzenie kawy zostanie automatycznie zatrzymane, kiedy ustawiony poziom zostanie osiągnięty. Istnieje jednak możliwość przerwania parzenia kawy wcześniej poprzez ponowne naciśnięcie odpowiedniego przycisku (przycisku kawy espresso „☕” lub przycisku kawy „☕”).

PARZENIE CAPPUCCINO

Poniżej opisano, jak należy przygotowywać cappuccino.



Uwaga:

Niebezpieczeństwo poparzeń! Na początku parzenia gorąca woda może przez chwilę przyskać. Automatyczna przystawka do spieniania mleka może być bardzo rozgrzana. Nie dotykać jej gołymi rękami. Używać specjalnego uchwytu ochronnego.

- 1 Napełnić pojemnik zimnym mlekiem do wysokości 1/3.



Uwaga:

stosować zimne mleko (~5 °C/ 41 °F) o zawartości białka co najmniej 3%, aby zapewnić dobrą jakość cappuccino. Można stosować mleko pełnotłuste lub odtłuszczone, w zależności od indywidualnych upodobań.

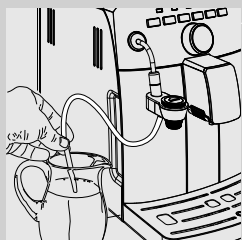


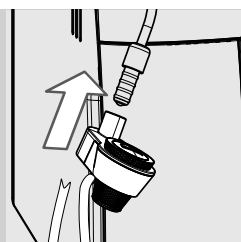
Uwaga:

Jeżeli użytkownik chce wytworzyć parę w momencie włączenia urządzenia lub po zaparzeniu kawy, przed wykonaniem tej operacji może być konieczne nalanie wody pozostałej w obwodzie.

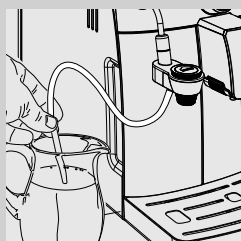
W tym celu należy nacisnąć przez kilka sekund przycisk „☕” wytwarzania pary. Następnie nacisnąć przycisk „☕”, aby przerwać wytwarzanie. Następnie przejść do punktu 2.

- 2 Włożyć rurkę zasysającą do automatycznej przystawki do spieniania mleka.



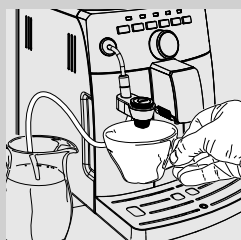


- 3** Włożyć automatyczną przystawkę do spieniania mleka do obsady rurki wylotu pary aż do zaczepienia.

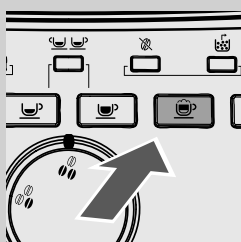


- 4** Włożyć rurkę zasysającą do pojemnika na mleko.

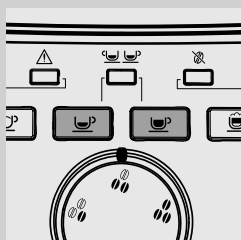
! **Ostrzeżenie:**
ze względów higienicznych należy upewnić się, czy zewnętrzna powierzchnia rurki zasysającej jest czysta.



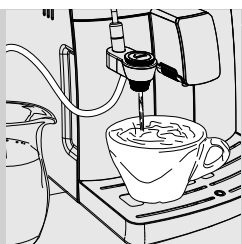
- 5** Ustawić filiżankę pod automatyczną przystawką do spieniania mleka.



- 6** Nacisnąć przycisk „”.

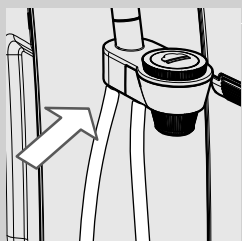


- 7** Urządzenie rozgrzewa się i migają przyciski „” „”. Przycisk „” gaśnie.



8 Gdy przycisk „☕” ponownie się zaświeci, rozpocznie się spienianie mleka.

9 Aby zakończyć nalewanie, należy nacisnąć przycisk „☕”.



10 Po użyciu rurki zasysającej można ją odłożyć tak, jak przedstawiono na ilustracji.



Uwaga:

Po naciśnięciu przycisku „☕” należy poczekać kilka sekund, zanim urządzenie całkowicie zakończy cykl wytwarzania pary.



Ostrzeżenie:

Po spienieniu mleka należy nalać niewielką ilość gorącej wody do pojemnika. Szczegółowe informacje na temat czyszczenia znajdują się w rozdziale „Codzienne czyszczenie automatycznej przystawki do spieniania mleka”.



Uwaga:

po wytworzeniu pary można od razu rozpocząć parzenie kawy espresso lub nalewanie gorącej wody.

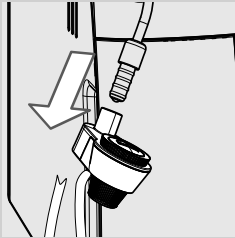
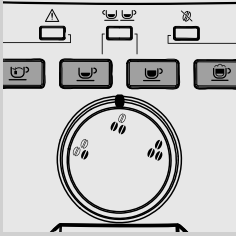
NALEWANIE GORĄCEJ WODY



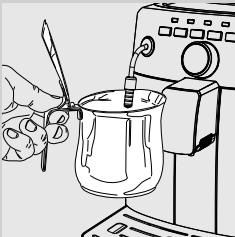
Uwaga:

Niebezpieczeństwo poparzeń! Na początku parzenia gorąca woda może przez chwilę pryskać. Automatyczna przystawka do spieniania mleka może być bardzo rozgrzana. Nie wolno dotykać jej gołymi rękami. Używać specjalnego uchwytu ochronnego.

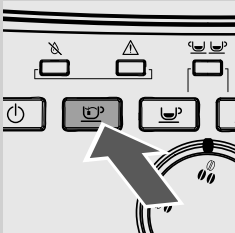
Przed nalaniem gorącej wody należy sprawdzić, czy diody led „” i „”, „” i „” świecą się światłem ciągłym oraz czy pojemnik na wodę jest pełny.



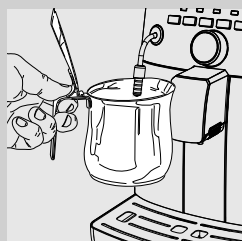
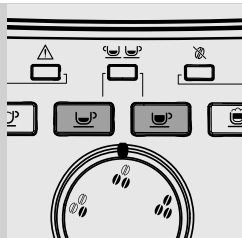
- 1 Zdjąć automatyczną przystawkę do spieniania mleka tak, jak przedstawiono na ilustracji.



- 2 Ustawić pojemnik pod rurką wylotu pary.



- 3 Naciśnąć przycisk „”, aby rozpocząć nalewanie gorącej wody.



- 4** Urządzenie rozgrzewa się i migają przyciski „” „”. Przycisk „” gaśnie.
- 5** Gdy przycisk „” ponownie się zaświeci, rozpocznie się wytwarzanie pary.
- 6** Nalać odpowiednią ilość gorącej wody. Aby przerwać nalewanie gorącej wody, należy nacisnąć przycisk „”.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

Codziennie czyszczenie urządzenia



Ostrzeżenie:

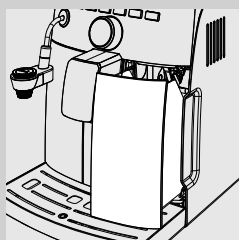
regularne czyszczenie i konserwacja urządzenia są niezbędne do zapewnienia długiego okresu użytkowania urządzenia. Urządzenie jest stale narażone na działanie wilgoci, kawy i kamienia!

W niniejszym rozdziale przedstawiono w sposób szczegółowy, jakie czynności należy wykonać i z jaką częstotliwością. Niewykonywanie tych czynności doprowadzi do awarii urządzenia. W takim wypadku naprawa NIE jest objęta gwarancją.



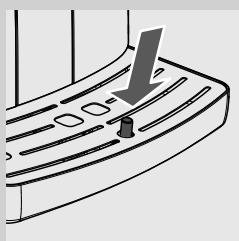
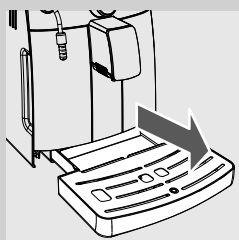
Uwaga:

- Do czyszczenia urządzenia stosować miękką ściereczkę zwilżoną w wodzie.
- Nie wkładać do zmywarki wyjmowanych elementów.
- Nie zanurzać urządzenia w wodzie.
- Do czyszczenia urządzenia nie wolno używać alkoholu, rozpuszczalników i/lub ostrych przedmiotów.
- Nie suszyć urządzenia i/lub jego elementów w piecyku mikrofalowym i/lub w tradycyjnym piecu.

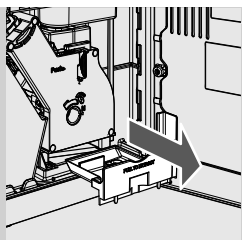


- 1** Codziennie, kiedy urządzenie jest włączone, należy opróżnić i wyczyścić kasetkę na fusy.

Pozostałe czynności konserwacyjne mogą być wykonywane, tylko jeżeli urządzenie jest wyłączone i odłączone od zasilania elektrycznego.

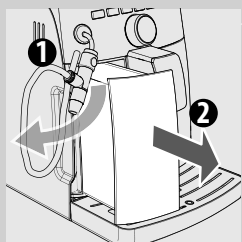


- 2** Opróżnić i umyć tacę ociekową. Czynność tę należy wykonywać również wtedy, gdy wskaźnik pełnej tacy ociekowej jest podniesiony.



- 3** Opróżnić i wyczyścić kasetkę na kawę z boku urządzenia. Otworzyć drzwiczki serwisowe, wyjąć kasetkę i wyrzucić resztki kawy.

Codzienne czyszczenie pojemnika na wodę

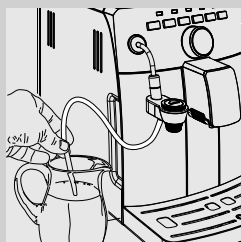


- 1** Zdjąć mały biały filtr lub filtr wody INTENZA+ (jeżeli jest zamontowany) z pojemnika i umyć go w świeżej wodzie.
- 2** Założyć mały biały filtr lub filtr wody INTENZA+ (jeżeli jest zamontowany) w odpowiednim miejscu, lekko go dociskając i przekręcając.
- 3** Napełnić pojemnik świeżą wodą.

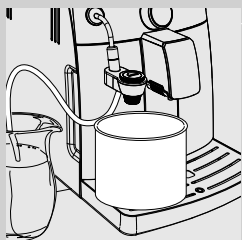
Codzienne czyszczenie automatycznej przystawki do spieniania mleka

Należy pamiętać o czyszczeniu automatycznej przystawki do spieniania mleka codziennie i po każdym użyciu, aby zapewnić higienę i przygotowanie piany mleka o idealnej konsystencji.

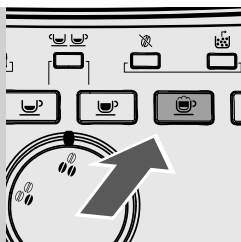
Po spienieniu mleka zawsze należy:



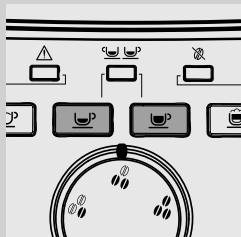
- 1** włożyć rurkę zasysającą do pojemnika ze świeżą wodą.



- 2** Ustawić pusty pojemnik pod automatyczną przystawką do spieniania mleka.



3 Nacisnąć przycisk „”.



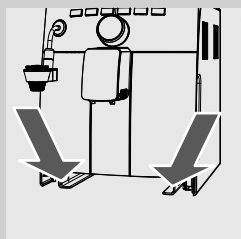
4 Urządzenie rozgrzewa się i migają przyciski „” „”. Przycisk „” gaśnie.

5 Po zaświeceniu się przycisku „” urządzenie rozpoczyna nalewanie wody do czyszczenia.

6 Gdy woda wypływająca z Cappuccinatore będzie czysta, należy nacisnąć przycisk „”, aby zakończyć nalewanie.

7 Wyczyścić rurkę zasysającą wilgotną ściereczką.

Cotygodniowe czyszczenie urządzenia

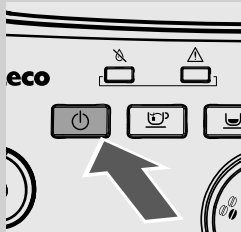


Wyczyścić miejsce tacy ociekowej.

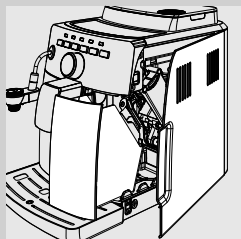
Cotygodniowe czyszczenie bloku kawy

Blok kawy należy czyścić za każdym razem, kiedy pojemnik na kawę ziarnistą jest napełniany, lub przynajmniej raz na tydzień.

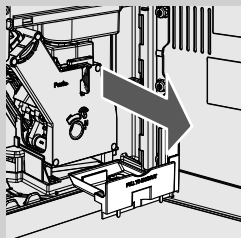
- 1 Wyłączyć urządzenie, naciskając przycisk „”, i wyciągnąć wtyczkę z gniazdka elektrycznego.



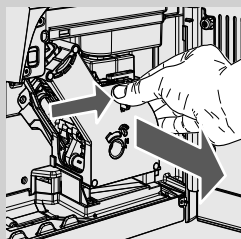
- 2 Wyjąć kasetkę na fusy. Otworzyć drzwiczki serwisowe.



- 3 Wyciągnąć kasetkę na kawę i wyczyścić ją.



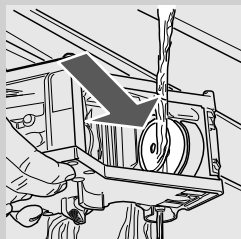
- 4 Aby wyjąć blok kawy, należy nacisnąć przycisk „PUSH” i pociągnąć za uchwyt.

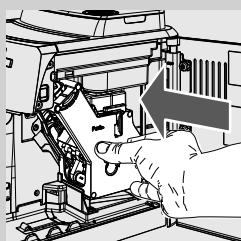
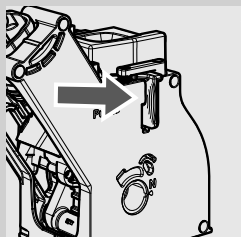
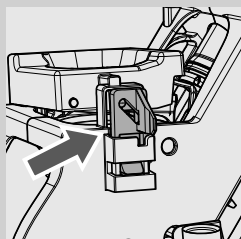
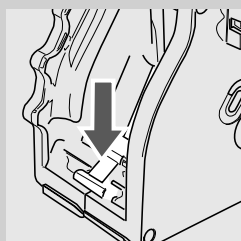
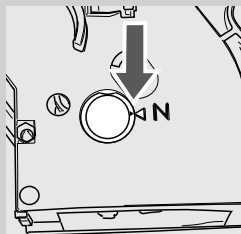


- 5 Umyć dokładnie blok kawy w letniej wodzie. Umyć starannie górny filtr.

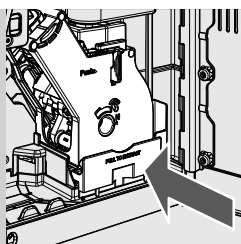


Ostrzeżenie:
do czyszczenia bloku kawy nie wolno używać detergentów ani mydła.

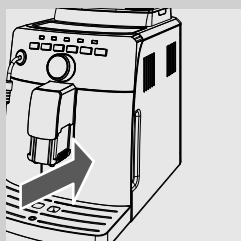




- 6** Począć, aż blok kawy całkowicie wyschnie na powietrzu.
- 7** Dokładnie wyczyścić wewnętrzną część urządzenia, używając miękkiej ściereczki zwilżonej w wodzie.
- 8** Sprawdzić, czy blok kawy znajduje się w pozycji spoczynku. Dwa punkty odniesienia muszą się na siebie nakładać. Jeżeli nie, należy wykonać czynność opisaną w punktach 9 -10.
- 9** Delikatnie nacisnąć w dół dźwignę, aż dotknie podstawy bloku kawy i nałożą się na siebie dwa punkty odniesienia umieszczone z boku bloku.
- 10** Sprawdzić, czy haczyk blokujący blok kawy jest w prawidłowym położeniu. Aby to sprawdzić, należy mocno wcisnąć przycisk „PUSH”, aż słycać będzie zatrzaśnięcie. Sprawdzić, czy haczyk dotyka samego czubka. Jeżeli nie, należy spróbować jeszcze raz.
- 11** Umieścić ponownie blok kawy w odpowiedniej wnęce i zaczepić go, nie wciskając przycisku „PUSH”.

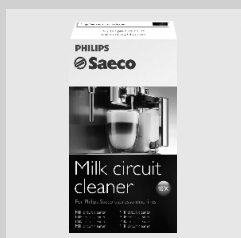


12 Włożyć kasetkę na kawę i zamknąć drzwiczki serwisowe.



13 Włożyć kasetkę na fusy.

Comiesięczne czyszczenie automatycznej przystawki do spieniania mleka

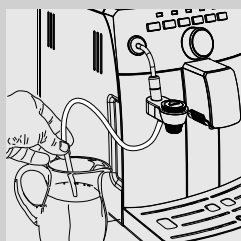


Automatyczna przystawka do spieniania mleka wymaga dokładnego czyszczenia co miesiąc przy użyciu systemu czyszczenia obwodu mleka „Saeco Milk Circuit Cleaner”. „Saeco Milk Circuit Cleaner” jest do nabycia oddzielnie. Więcej informacji można znaleźć na stronie dotyczącej środków do konserwacji urządzenia w niniejszej instrukcji obsługi.

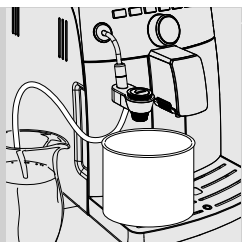


1 Sprawdzić, czy automatyczna przystawka do spieniania mleka jest prawidłowo zainstalowana.

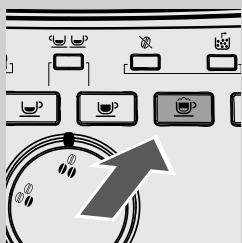
2 Wlać do pojemnika środek do czyszczenia obwodu mleka. Dolać ½ l letniej wody i poczekać, aż środek całkowicie się rozpuści.



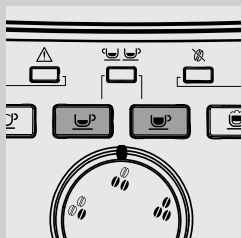
3 Włożyć rurkę zasysającą do pojemnika.



- 4 Ustawić duży pojemnik (1,5 l) pod automatyczną przystawką do spieniania mleka.



- 5 Nacisnąć przycisk „”.



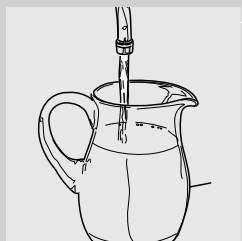
- 6 Urządzenie rozgrzewa się i migają przyciski „” „”. Przycisk „” gaśnie.

- 7 Po zaświeceniu się przycisku „” urządzenie rozpoczyna nalewanie roztworu do czyszczenia.

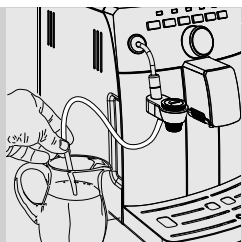
- 8 Gdy skończy się roztwór, należy nacisnąć przycisk „”, aby przerwać nalewanie.



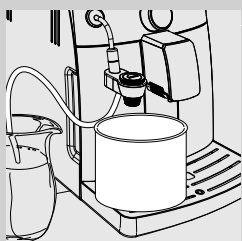
Uwaga:
nie wolno pić roztworu nalanego w tym procesie.



- 9 Dokładnie wypłukać pojemnik i napełnić go ½ l świeżej wody, która następnie zostanie użyta w cyklu płukania.

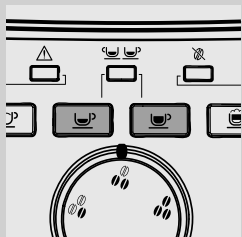


10 Włożyć rurkę zasysającą do pojemnika.



11 Opróżnić pojemnik i ustawić go z powrotem pod automatyczną przystawką do spieniania mleka.

12 Nacisnąć przycisk „”, aby rozpocząć nalewanie.



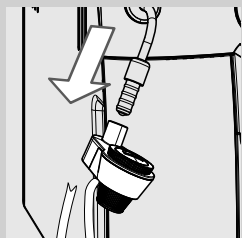
13 Urządzenie rozgrzewa się i migają przyciski „” „”. Przycisk „” gaśnie.

14 Po zaświeceniu się przycisku „” urządzenie rozpoczyna nalewanie wody do płukania.

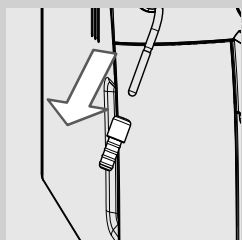
15 Gdy skończy się woda, należy nacisnąć przycisk „”, aby przerwać nalewanie.

16 Umyć wszystkie elementy automatycznej przystawki do spieniania mleka zgodnie z poniższym opisem.

17 Zdjąć z urządzenia automatyczną przystawkę do spieniania mleka.

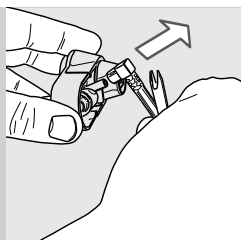


18 Zdjąć gumową osłonę z rurki wylotu pary.

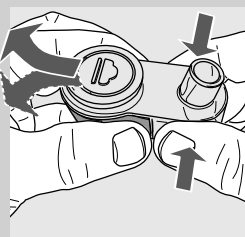


Ostrzeżenie:

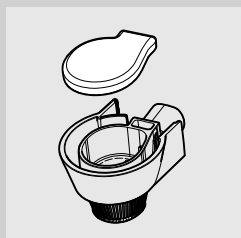
Rurka wylotu pary może być gorąca, jeżeli była niedawno używana.



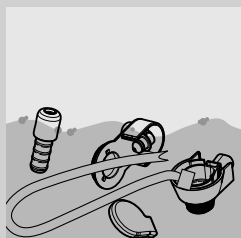
19 Wyjąć rurkę zasysającą.



20 Aby zdjąć automatyczną przystawkę do spieniania mleka, należy nacisnąć z boków i wyjąć ją, wykonując powoli ruchy w bok tak, jak przedstawiono na ilustracji.



21 Zdjąć gumową pokrywkę tak, jak przedstawiono na ilustracji.

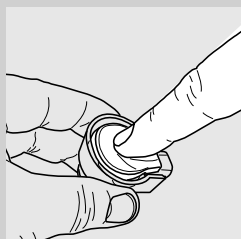


22 Umyć wszystkie elementy w letniej wodzie.

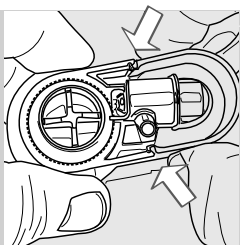


Uwaga:

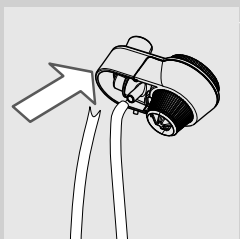
Do czyszczenia można włożyć elementy do zmywarki do naczyń.



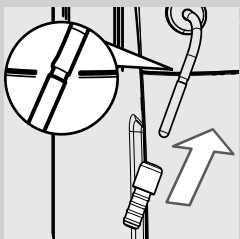
23 Założyć pokrywkę, naciskając w środku, i sprawdzić, czy jest dobrze zamocowana.



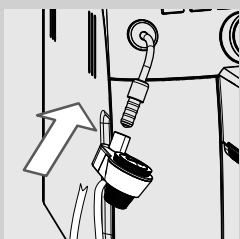
- 24** Zamontować w złączce automatyczną przystawkę do spieniania mleka i sprawdzić, czy jest dobrze zamocowana w obsadzie.



- 25** Założyć rurkę zasysającą.



- 26** Założyć gumową osłonę na rurkę wylotu pary.



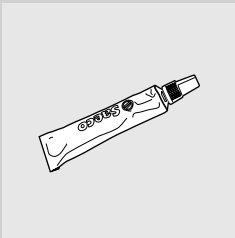
- 27** Włożyć automatyczną przystawkę do spieniania mleka na gumową osłonę aż do zaczepienia.



Ostrzeżenie:

Nie umieszczać gumowej osłony poza wskazane miejsce. W takim przypadku automatyczna przystawka do spieniania mleka nie działa prawidłowo, ponieważ nie jest w stanie zasysać mleka.

Comiesięczne smarowanie bloku kawy



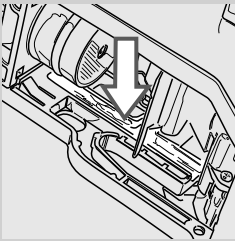
Należy smarować blok kawy po zaparzeniu około 500 filiżanek kawy lub raz na miesiąc.

Smar Saeco do smarowania bloku kawy można zakupić oddzielnie. Więcej informacji można znaleźć na stronie dotyczącej środków do konserwacji urządzenia w niniejszej instrukcji obsługi.

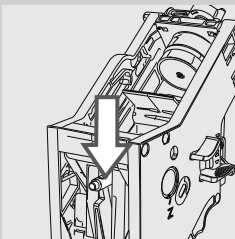
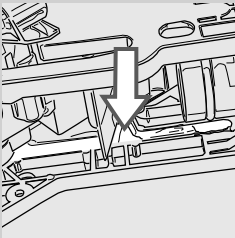


Ostrzeżenie:

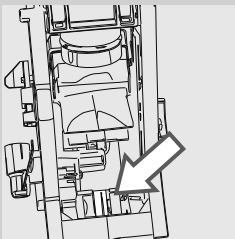
przed rozpoczęciem smarowania bloku kawy należy go umyć w świeżej wodzie i pozostawić do wyschnięcia zgodnie z opisem zawartym w rozdziale „Cotygodniowe czyszczenie bloku kawy”.

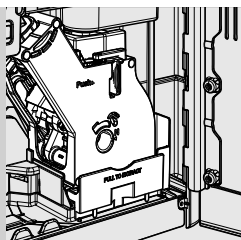


- 1 Nakładać smar w sposób jednolity na obie prowadnice boczne.



- 2 Nasmarować również wałek.

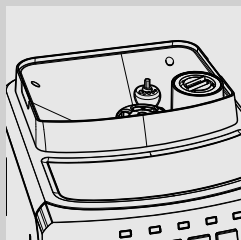




3 Włożyć blok kawy w odpowiednie miejsce aż do zatrzaśnięcia (patrz rozdział „Cotygodniowe czyszczenie bloku kawy”). Włożyć kasetkę na kawę.

4 Włożyć kasetkę na fusy i zamknąć drzwiczki serwisowe.

Comiesięczne czyszczenie pojemnika na kawę ziarnistą

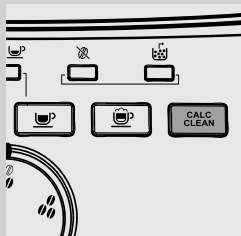


Wyczyścić pojemnik na kawę ziarnistą raz na miesiąc. Opróżnić go i użyć wilgotnej ściereczki, aby usunąć substancje oleiste po kawie. Ponownie napełnić pojemnik kawą ziarnistą.

ODWAPNIANIE

Proces odwapniania trwa około 35 minut.

Podczas użytkowania w środku urządzenia tworzy się kamień, który należy regularnie usuwać. W przeciwnym razie obwód wodny i obwód kawy mogą zostać zablokowane. Urządzenie sygnalizuje, kiedy należy wykonać odwapnianie. Jeżeli dioda led „^{CALC}CLEAN” świeci się światłem ciągłym, oznacza to, że należy wykonać odwapnianie.



Ostrzeżenie:

niewykonywanie odwapniania spowoduje, że urządzenie przestanie działać prawidłowo. W tym wypadku gwarancja NIE obejmuje naprawy.



Używać tylko odwapniacza Saeco. Został on opracowany specjalnie w celu zapewnienia jak najlepszej pracy urządzenia.

Odwapniacz Saeco jest do nabycia oddzielnie. Więcej informacji można znaleźć na stronie dotyczącej środków do konserwacji urządzenia w niniejszej instrukcji obsługi.



Uwaga:

nie wolno pić roztworu odwapniającego ani nalewanych produktów aż do zakończenia cyklu. Nie wolno używać octu jako odwapniacza.



Uwaga:

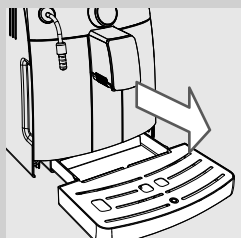
nie wyłączać urządzenia w trakcie cyklu odwapniania. Wyłączenie urządzenia powoduje, że należy wykonać cykl od początku.

Aby wykonać cykl odwapniania, należy przestrzegać następujących zaleceń:

Przed rozpoczęciem odwapniania należy:

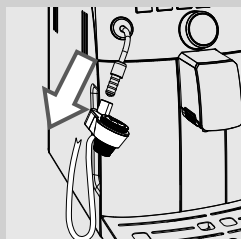
1

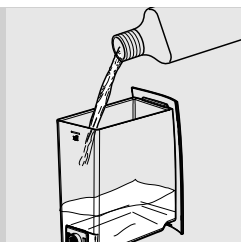
Opróżnić tacę ociekową.



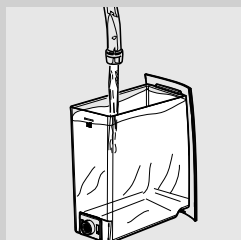
2

Zdjąć automatyczną przystawkę do spieniania mleka z rurki wylotu pary/gorącej wody.



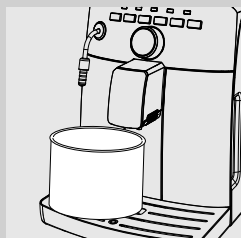


3 Wyjąć filtr wody „INTENZA+” (jeżeli został zamontowany) z pojemnika na wodę.

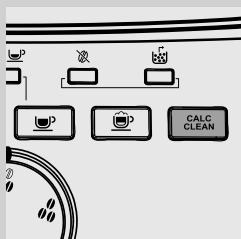


4 Wyjąć pojemnik na wodę i wlać do niego całą zawartość odwapniacza Saeco. Napełnić pojemnik świeżą wodą do poziomu MAX.

5 Włożyć pojemnik na wodę do urządzenia.



6 Ustawić duży pojemnik (1,5 l) pod rurką wylotu pary/gorącej wody i pod dozownikiem.



7 Trzymać wciśnięty przycisk „^{CALC}
CLEAN” przez 3 sekundy. Gdy przycisk zacznie migać, należy go zwolnić, aby rozpocząć cykl. Przycisk „^{CALC}
CLEAN” miga przez cały czas trwania cyklu odwapniania.



Uwaga:

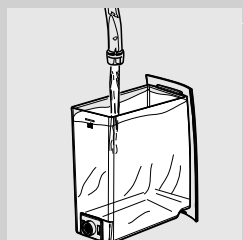
jeżeli przycisk „^{CALC}
CLEAN” został omyłkowo naciśnięty, należy nacisnąć przycisk „”, aby wyjść.

8 Następnie rozpoczyna się nalewanie roztworu odwapniającego przez rurkę wylotu pary/gorącej wody (przycisk „” świeci się światłem ciągłym) i przez dozownik (przycisk „” świeci się światłem ciągłym).

**Uwaga:**

można przerwać cykl odwapniania, naciskając przycisk „^{CALC}_{CLEAN}”. Aby kontynuować cykl, należy ponownie nacisnąć przycisk „^{CALC}_{CLEAN}”. W tym czasie można opróżnić pojemnik lub oddalić się na chwilę.

- 9** Gdy skończy się roztwór odwapniający, zaświeca się kontrolka „X” i miga przycisk „”.



- 10** Opróżnić pojemnik.

- 11** Wyjąć pojemnik na wodę, opłukać go i napęlnić świeżą wodą do poziomu MAX. Włożyć go z powrotem do urządzenia.

- 12** Opróżnić tacę ociekową i włożyć ją ponownie w odpowiednie miejsce. Ustawić pojemnik pod rurką wylotu pary/gorącej wody i pod dozownikiem.

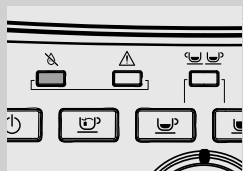


- 13** Aby wykonać płukanie, należy nacisnąć migający przycisk „”.

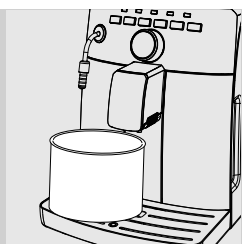
- 14** Po zakończeniu płukania zaświeca się kontrolka „X” i miga przycisk „”.

- 15** Powtórzyć czynności od punktu 10 do punktu 14. Następnie przejść do punktu 16.

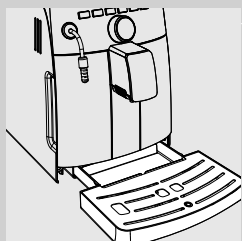
- 16** Po zakończeniu drugiego płukania gaśnie kontrolka „^{CALC}_{CLEAN}” i świeci się tylko kontrolka „X”. Odwapnianie jest zakończone.

**Uwaga:**

Jeżeli pojemnik nie zostanie napęlniony do poziomu MAX w celu wykonania płukania, kontrolka „^{CALC}_{CLEAN}” nadal miga i może być konieczne wykonanie kolejnego cyklu w urządzeniu. Należy ponownie powtórzyć czynności od punktu 10 do punktu 14.



- 17** Opróżnić pojemnik i ustawić go pod rurką wylotu pary/gorącej wody i pod dozownikiem.



- 18** Opróżnić tacę ociekową i włożyć ją ponownie w odpowiednie miejsce.
- 19** Urządzenie rozgrzewa się i rozpoczyna cykl płukania, aby przygotować się do zaparzania produktów.
- 20** Umieścić filtr wody „INTENZA+” (jeżeli został zamontowany) w pojemniku na wodę i włożyć automatyczną przystawkę do spieniania mleka.

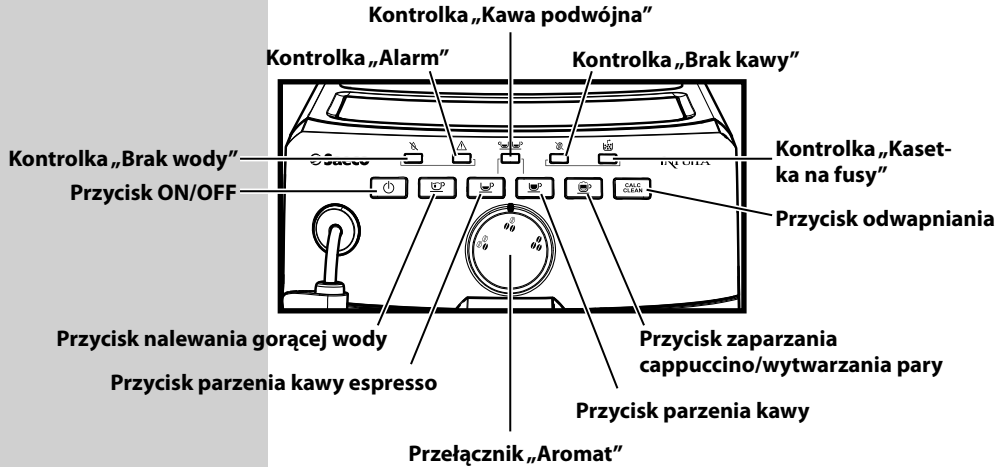


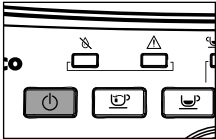
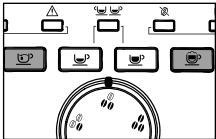
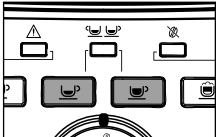
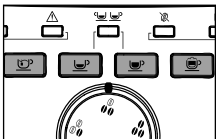
Uwaga:

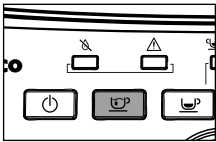
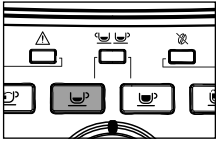
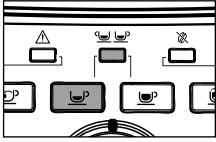
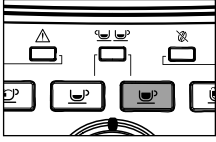
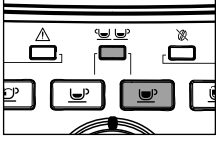
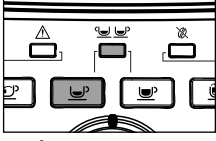
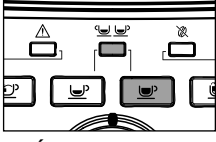
po zakończeniu cyklu odwapniania należy umyć blok kawy zgodnie z opisem zawartym w rozdziale „Cotygodniowe czyszczenie bloku kawy”.

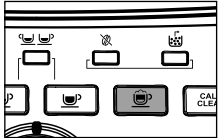
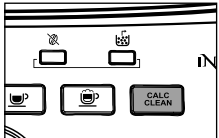
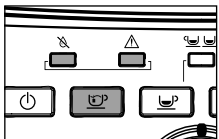
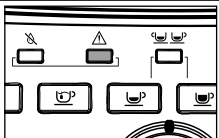
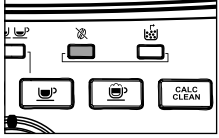
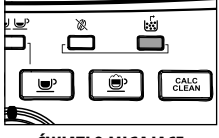
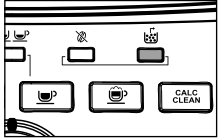
ZNACZENIE KONTROLEK SYGNALIZACYJNYCH

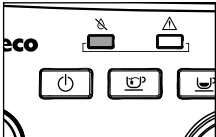
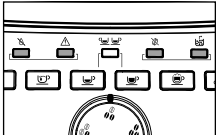
Wyświetlacz panelu sterowania



Symbole na kontrolkach	Objaśnienie	Czynności
 ŚWIATŁO MIGAJĄCE	Urządzenie w trybie standby.	Nacisnąć przycisk „  ”, aby włączyć urządzenie.
 ŚWIATŁA MIGAJĄCE	Urządzenie w fazie płukania.	Urządzenie automatycznie zakończy cykl. Nacisnąć przycisk „  ” lub „  ”, aby zatrzymać cykl przed końcem.
 ŚWIATŁA MIGAJĄCE	Urządzenie w fazie rozgrzewania przed parzeniem kawy espresso, nalewaniem gorącej wody lub wytwarzaniem pary.	
 ZAŚWIECONE ŚWIATŁA CIĄGŁE	Urządzenie jest gotowe do pracy.	

Symbole na kontrolkach	Objaśnienie	Czynności
	Urządzenie w fazie nalewania gorącej wody.	
ZAŚWIECONE ŚWIATŁO CIĄGŁE		
	Urządzenie w fazie parzenia kawy espresso.	
ZAŚWIECONE ŚWIATŁO CIĄGŁE		
	Urządzenie w fazie parzenia 2 kaw espresso.	
ZAŚWIECONE ŚWIATŁA CIĄGŁE		
	Urządzenie w fazie parzenia kawy.	
ZAŚWIECONE ŚWIATŁO CIĄGŁE		
	Urządzenie w fazie parzenia 2 kaw.	
ZAŚWIECONE ŚWIATŁA CIĄGŁE		
	Urządzenie w fazie programowania ilości kawy espresso do zaparzenia.	
ŚWIATŁA MIGAJĄCE		
	Urządzenie w fazie programowania ilości kawy do zaparzenia.	
ŚWIATŁA MIGAJĄCE		

Symbole na kontrolkach	Objaśnienie	Czynności
 ZAŚWIECONE ŚWIATŁO CIĄGŁE	Urządzenie wytwarza parę lub spienia mleko.	
 ZAŚWIECONE ŚWIATŁO CIĄGŁE	Należy wykonać odprowadzenie urządzenia.	Wykonać cykl odprowadzania. Jeżeli odprowadzanie nie będzie wykonywane regularnie, urządzenie przestanie działać prawidłowo. Usterka nie jest objęta gwarancją.
 ZAŚWIECONE ŚWIATŁO CIĄGŁE	Urządzenie w fazie odprowadzania.	Nacisnąć przycisk „ CALC CLEAN ”, aby przerwać cykl.
 ŚWIATŁA MIGAJĄCE	Napełnić obwód.	Napełnić pojemnik świeżą wodą i napełnić obwód wodny urządzenia zgodnie z opisem zawartym w rozdziale „Pierwsze uruchomienie”.
 ŚWIATŁO MIGAJĄCE	- Zamknąć drzwiczki serwisowe. - Włożyć blok kawy.	Sprawdzić, czy wszystkie elementy zostały poprawnie zainstalowane i czy są zamknięte.
 ZAŚWIECONE ŚWIATŁO CIĄGŁE	Pojemnik na kawę ziarnistą jest pusty.	Napełnić pojemnik kawą ziarnistą i uruchomić cykl parzenia.
 ŚWIATŁO MIGAJĄCE	Kasetka na fusy nie jest włożona.	Włożyć kasetkę na fusy.
 ŚWIATŁO SZYBKO MIGAJĄCE	Kasetka na fusy i taca ociekowa są pełne.	Włączyć urządzenie, opróżnić kasetkę na fusy i tacę ociekową. Opróżnienie kasetki na fusy, gdy urządzenie jest wyłączone lub gdy kontrolka się nie świeci, powoduje, że licznik cykli zaparzania kawy nie zostanie wyzerowany. W takim przypadku kontrolka sygnalizująca konieczność opróżnienia kasetki na fusy może migać, nawet jeżeli kasetka nie jest pełna.

Symbole na kontrolkach	Objaśnienie	Czynności
	Pojemnik na wodę jest pusty.	Napełnić pojemnik świeżą wodą.
ZAŚWIECONE ŚWIATŁO CIĄGŁE		
	Urządzenie jest w nieprawidłowym stanie i nie zezwala na parzenie kawy espresso, nalewanie wody ani wytwarzanie pary.	Wyłączyć urządzenie i włączyć je ponownie po upływie 30 sekund. Spróbować 2 lub 3 razy. Jeżeli urządzenie NIE uruchomi się, skontaktować się z infolinią Philips Saeco.
ŚWIATŁA MIGAJĄCE		

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

W niniejszym rozdziale przedstawiono najczęstsze problemy występujące w urządzeniu. Jeżeli poniższe informacje nie pomagają w rozwiązaniu problemu, należy zapoznać się z najczęściej zadawanymi pytaniami dostępnymi na stronie www.philips.com/support lub skontaktować się z infolinią Philips Saeco w danym kraju. Informacje kontaktowe umieszczone są w oddzielnej karcie gwarancyjnej lub na stronie www.philips.com/support.

Problem	Przyczyna	Rozwiązanie
Urządzenie nie włącza się.	Urządzenie nie jest podłączone do sieci elektrycznej.	Podłączyć urządzenie do sieci elektrycznej.
Kawa nie jest wystarczająco gorąca.	Filizanki są zimne.	Ogrzać filizanki gorącą wodą.
Taca ociekowa napełnia się nawet wtedy, gdy woda nie jest odprowadzana.	Czasami woda jest automatycznie odprowadzana do tacy ociekowej przez urządzenie, aby umożliwić płukanie obwodów i zapewnić optymalne działanie.	Jest to normalne zjawisko.
W urządzeniu wyświetla się ciągle czerwona, szybko migająca kontrolka  .	Opróżniono kasetkę na fusy, gdy urządzenie było wyłączone.	Kasetkę na fusy zawsze należy opróżniać, gdy urządzenie jest włączone. Przed ponownym włożeniem kasetki należy poczekać, aż czerwona kontrolka  zacznie wolniej migać.
Nie wypływa gorąca woda lub para.	Otwór rurki wylotu pary jest zatkany.	Przeczyścić otwór rurki wylotu pary za pomocą szpilki.
		 Ostrzeżenie: przed wykonaniem tej czynności należy upewnić się, czy urządzenie jest wyłączone i zimne.
	Brudna automatyczna przystawka do spieniania mleka (jeśli jest).	Wyczyścić automatyczną przystawkę do spieniania mleka.
Kawa ma mało pianki. (Patrz uwaga)	Nieodpowiednia mieszanka kawy, kawa jest stara lub zbyt grubo zmielona.	Zmienić mieszankę kawy lub wyregulować ustawienia mielenia zgodnie z opisem zawartym w rozdziale „Regulacja młynka ceramicznego”.

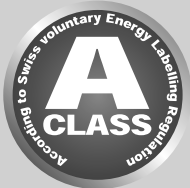
Problem	Przyczyna	Rozwiązanie
Urządzenie nagrzewa się zbyt długo lub ilość wody, która wypływa z rurki, jest zbyt mała.	Obwód urządzenia jest zatkany z powodu osadów kamienia.	Odwapnić urządzenie.
Nie można wyjąć bloku kawy.	Blok kawy jest w niewłaściwym położeniu.	Włączyć urządzenie. Zamknąć drzwiczki serwisowe. Blok kawy powraca automatycznie do pozycji wyjściowej.
	Kasetka na fusy jest włożona.	Wyjąć kasetkę na kawę, a następnie wyjąć blok kawy.
Pod blokiem kawy jest dużo kawy mielonej.	Ten typ kawy jest nieodpowiedni do automatycznych ekspresów.	Konieczna może być zmiana typu kawy lub zmiana regulacji młynka.
Urządzenie mieli ziarna kawy, ale kawa nie wypływa. (Patrz uwaga)	Brakuje wody.	Napełnić pojemnik na wodę i napełnić obwód (rozdział „Pierwsze uruchomienie”).
	Blok kawy jest brudny.	Wyczyścić blok kawy (rozdział „Cotygodniowe czyszczenie bloku kawy”).
	Pusty obwód.	Napełnić obwód (rozdział „Pierwsze uruchomienie”).
	Sytuacja ta występuje, kiedy urządzenie automatycznie reguluje dozę.	Zaparzyć kilka kaw zgodnie z opisem zawartym w rozdziale „Saeco Adapting System”.
	Dozownik jest brudny.	Wyczyścić dozownik.
Kawa jest za bardzo wodnista. (Patrz uwaga)	Sytuacja ta występuje, kiedy urządzenie automatycznie reguluje dozę.	Zaparzyć kilka kaw zgodnie z opisem zawartym w rozdziale „Saeco Adapting System”.
Kawa wypływa zbyt wolno. (Patrz uwaga)	Mielenie jest zbyt drobne.	Zmienić mieszankę kawy lub wyregulować stopień mielenia zgodnie z opisem zawartym w rozdziale „Regulacja młynka ceramicznego”.
	Pusty obwód.	Napełnić obwód (rozdział „Pierwsze uruchomienie”).
	Blok kawy jest brudny.	Wyczyścić blok kawy (rozdział „Cotygodniowe czyszczenie bloku kawy”).
Kawa wypływa poza dozownikiem.	Dozownik jest zatkany.	Wyczyścić dozownik i jego otwory wylotowe.
Mleko nie jest spienione.	Automatyczna przystawka do spieniania mleka została włożona zbyt głęboko. Mleko nie jest zasysane.	Poczekać, aż automatyczna przystawka do spieniania mleka ostygnie. Poruszyć ją lekko w dół. Ustawić ją w prawidłowym położeniu.
Spienione mleko jest zbyt zimne.	Filizanki są zimne.	Ogrzać filizanki gorącą wodą.

**Uwaga:**

problemy te mogą być normalne, jeżeli została zmieniona mieszanka kawy lub w przypadku wykonywania pierwszej instalacji. W takim wypadku należy poczekać, aż urządzenie rozpocznie autoregulację zgodnie z opisem zawartym w rozdziale „Saeco Adapting System”.

OSZCZĘDNOŚĆ ENERGII

Stand-by



Super automatyczny ekspres do kawy espresso Saeco jest zaprojektowany do racjonalnego zużycia energii, o czym świadczy etykieta efektywności energetycznej klasy A.

Po upływie 30 minut bezczynności urządzenie automatycznie się wyłączy. Jeżeli zaparzone jakiś produkt, urządzenie wykona cykl płukania.



W trybie stand-by zużycie energii nie przekracza 1Wh.

Aby wyłączyć urządzenie, należy nacisnąć ten przycisk (jeżeli wyłącznik główny z tyłu urządzenia jest w położeniu „I”). Jeżeli bojler jest zimny, urządzenie wykona cykl płukania.

Utylizacja urządzenia



Po upływie okresu użytkowania urządzenie nie stanowi normalnego odpadu komunalnego, lecz powinno być przekazane do specjalistycznej firmy zajmującej się recyklingiem. W ten sposób użytkownik pomaga chronić środowisko.

- Materiały opakowaniowe mogą być poddane recyklingowi.
- Urządzenie: wyjąć wtyczkę z gniazdka i przeciąć kabel zasilający.
- Przekazać urządzenie i kabel zasilający do autoryzowanego centrum obsługi klienta lub do podmiotu zajmującego się unieszkodliwianiem odpadów.

Produkt ten jest zgodny z dyrektywą europejską 2002/96/WE. Symbol umieszczony na produkcie lub na jego opakowaniu oznacza, że produkt nie jest odpadem komunalnym. Należy go przekazać do właściwego podmiotu zajmującego się recyklingiem elementów elektrycznych i elektronicznych.

Poprzez zapewnienie właściwej utylizacji produktu użytkownik pomaga chronić środowisko i ludzi przed ewentualnymi negatywnymi konsekwencjami wynikającymi z niewłaściwego postępowania z produktem po upływie jego okresu użytkowania. Aby uzyskać więcej informacji na temat recyklingu produktu, prosimy o kontakt z lokalnymi organami władzy, firmą świadczącą usługi utylizacji odpadów komunalnych lub sklepem, w którym produkt został zakupiony.

WŁAŚCIWOŚCI TECHNICZNE

Producent zastrzega sobie prawo do modyfikacji właściwości technicznych produktu.

Napięcie nominalne - Moc nominalna - Zasilanie	Patrz: tabliczka umieszczona po wewnętrznej stronie drzwiczek serwisowych
Materiał obudowy	Tworzywo termoplastyczne
Wymiary (dł. x wys. x gł.)	256 x 340 x 440 mm
Waga	9 kg
Długość kabla	800 - 1200 mm
Panel sterowania'	Przedni
Cappuccinatore	Specjalna do cappuccino
Maksymalna wysokość filiżanki pod dozownikiem	110 mm
Pojemnik na wodę	1,5 litra - Wyjmowany
Pojemność pojemnika na kawę ziarnistą	300 g
Pojemność kasetki na fusy	10
Ciśnienie pompy	15 barów
Bojler	Stal nierdzewna
Urządzenia zabezpieczające	Bezpiecznik termiczny

GWARANCJA I OBSŁUGA KLIENTA

Gwarancja

Szczegółowe informacje na temat gwarancji i jej warunków znajdują się w oddzielnej karcie gwarancyjnej.

Obsługa klienta

Chcemy mieć pewność, że są Państwo zadowoleni z zakupionego ekspresu do kawy.

Zachęcamy do zarejestrowania zakupionego produktu na stronie internetowej **www.philips.com/welcome**. Dzięki temu będziemy w kontakcie oraz będziemy mogli wysłać Państwu przypomnienia o operacjach czyszczenia i odprowadzania.

Aby uzyskać pomoc lub skontaktować się z obsługą klienta, prosimy odwiedzić stronę internetową firmy Philips **www.philips.com/support** albo zadzwonić na numer infolinii Philips Saeco w danym kraju. Informacje kontaktowe umieszczone są w oddzielnym dokumencie lub na stronie **www.philips.com/support**.

ZAMAWIANIE PRODUKTÓW DO KONSERWACJI

Do czyszczenia i odwapniania należy stosować tylko produkty konserwacyjne firmy Saeco.

Produkty te można zakupić w sklepie internetowym Philips (jeżeli jest dostępny w danym kraju) na stronie **www.shop.philips.com/service**, u autoryzowanego sprzedawcy lub w autoryzowanych centrach obsługi klienta.

W razie trudności z zakupem środków do konserwacji urządzenia prosimy o kontakt z infolinią Philips Saeco w danym kraju.

Informacje kontaktowe umieszczone są w oddzielnej karcie gwarancyjnej lub na stronie **www.philips.com/support**.

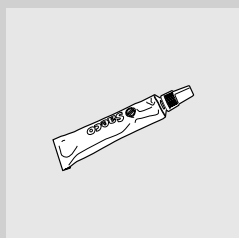
Lista środków do konserwacji:



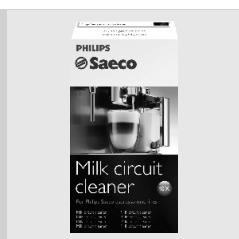
- Odwapniacz CA6700



- Filtr wody Intenza+ CA6702



- Smar HD5061



- Czyszczenie obwodu mleka CA6705



- Zestaw do konserwacji CA 6706



421946004031

Producent zastrzega sobie prawo do wprowadzenia dowolnych zmian bez wcześniejszej zapowiedzi.



www.philips.com/saeco